



# NOTICES TO MARINERS

Issue No.35(Total No.933)

Notice No.959-998

26 August 2019

---

## CONTENTS

- I Sailing Bulletin
- II Index
- III Notices to Mariners
- IV Temporary Notices

---

In order to keep navigation safety and make Chinese coastal port and fairway Charts modify timely and accurately, mariners are requested to inform the china MSA immediately of the discovery of new danger, or changes or defects in aids to navigation and of shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts or publications. Copies of Navigational warning, Sailing information, and Dynamic aids condition should be sent to Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA timely. Departments and mariners may contact Shanghai Marine Chart Press Center or Tianjin, Shanghai and Guangdong MSA to get subscribing information. The Notices to Mariners can also be made through the following websites.

In addition to postal methods, the following additional communication facilities are available:

Tianjin MSA Survey and Mapping Office:	E-mail: <a href="mailto:hcd@tjmsa.gov.cn">hcd@tjmsa.gov.cn</a> Phone: +86(0)22 58873986 Fax: +86(0)22 58873988
Shanghai Marine Chart Press Center:	E-mail: <a href="mailto:gztg@shmsa.gov.cn">gztg@shmsa.gov.cn</a> Phone: +86(0)21 65806556 Fax: +86(0)21 65697997
Guangdong MSA Survey and Mapping Office:	E-mail: <a href="mailto:hemail@gdmsa.gov.cn">hemail@gdmsa.gov.cn</a> Phone: +86(0)20 89320335 Fax: +86(0)20 89320336
China MSA Nautical Charts&Books Publisher:	Web: <a href="http://www.chart.msa.gov.cn">www.chart.msa.gov.cn</a>

The Maritime Safety Administration of the People's Republic of China



## Explanatory Notes

1. The Notices which publish the information about essential changing feature of Chinese coastal sea area and works at sea, is mainly used to correct the Chinese coastal port and fairway Charts and offer navigation safety information for mariners.
2. The information published in the notice origins from the marine information, the navigational warning, aids dynamics as well as the hydrographic achievements, which are issued by Maritime Administration. The additional source comes from shipping, fairway, sea, Harbour affairs, and fishing politics department.
3. The Notices include the Sailing Bulletin, the Notices to Mariners and Temporary Notices.
  - a) Sailing Bulletin announces rules and regulations of navigation, the printing, correcting and cancellation of publication, and the marine information which is promulgate by MSA and has important relationship which navigation safety. It is not used to correct the Charts.
  - b) The Notices to Mariners is used for user to correct related Chinese coastal port and fairway Charts. The number in parentheses behind the Chart No. indicates that only parts of the Notices related to this chart. The number in square bracket illustrated the previous update notice information.
  - c) The Temporary Notices published for the temporary establishment, cancellation, variation as well as works at sea. The Chart No. lists for user's convenience when mariners look up for the details.
4. Geographical position refer to the horizontal datum of the current edition of each affected chart. The 2000 national geodetic coordinate system which we adopt equals to WGS-84 world geodetic coordinate system in usage. The sounding datum refers to the level of Lowest Astronomical Tide and the elevation uses 1985 national vertical datum. Bearings are true reckoned clockwise from 000° to 359°. Those relating to lights are from seaward. The height of the lighthouse or light beacon is referred to Mean High Water Springs.
5. For symbols used in the Notices to Mariners, see GB12319-1998.
6. The unit in the Notices complies with the international standard unit of measurement, with the Chinese characters replaced by symbol and alphabet, such as degrees (°), minutes (′) and seconds (″), meters (m), kilometers (km) or nautical miles (M).



# SAILING BULLETIN

## 1,Publication Information

### 1.New Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	23114	BASIN IN TIANJIN PORT	1:15 000	2019年7月第3版	
2	36124	DAGANG HARBOUR OF QINGDAO PORT	1:10 000	2019年7月第2版	
3	36126	HUANGDAO OIL TERMINAL	1:10 000	2019年7月第6版	

### 2.Disused Chart Information

No.	Chart No.	Name	Scale	Date	Note
1	23114	BASIN IN TIANJIN PORT	1:15 000	2019年2月第2版	
2	36124	DAGANG HARBOUR OF QINGDAO PORT	1:10 000	2017年12月第1版	
3	36126	HUANGDAO OIL TERMINAL	1:10 000	2016年5月第5版	

## 2,Marine Information

Chinese Version Only.

# INDEX

## 1,GEOGRAPHICAL INDEX

---

Bohai Sea	Yingkou Port	(959),(960)
	Tianjin port	(986)
	Laizhou Gulf	(987),(988)
Yellow Sea	Qingdao Port	(989),(990)
	Sheyanghekou and Approaches	(991)
East China Sea	Changjiangkou and Approaches	(961),(962),(963)
	Hangzhou Gulf	(964),(965),(966),(967),(968), (969),(970),(971),(972),(973), (974),(975)
	Zhoushan Islands	(976),(977),(978),(979),(980), (981),(982),(983),(984),(992), (993)
	Wenzhou Bay	(994)
Taiwan Strait	Haitan Strait and Approaches	(995)
	Haitan Island Eastwards	(996)
	Xinghua Bay	(997)
South China Sea	Zhujiangkou	(998)
	Correction	(985)

## 2,INDEX OF CHARTS AFFECTED


Chart No.	Notice No.	Notice No. ( T )
13001	959,960	
13144	959,960	
13145	960	
13147	959	
13149	959	
23117		986
33001		987,988
36127		989
36145		990
1303	959,960	
41001		991
42111		991
42151		991
42321		991
44001	961,962,963,965,967	
51001	963,964,965,966,967,968,969,970,971,972, 973,974,975,976,977,978	
51121	965,966,967,969,970,971,972,973,974	
51131	963,967	
51132	965,966,967,968,969,970	
51171	963,964,965,966,967,968,969,970,971,972, 973,974,975,976,977	992
51172	965,967,971,972,973,974,975	
52001	961,962,963,964,976,977,978,979,980,981, 982,983,984	
52112	980,983	
52131	980,981,982,983,984	
52132	962,963,976,977,978,979,980,981,983	
52133	980,982,984	
52137		993
52171	980,981,982,983,984	
52172	961,962,963,964,976,977,978,979,980,981, 983	
52173	982	
52174		993

Chart No.	Notice No.	Notice No. ( T )
53132		993
53171	975	992,993
55122		994
62431		995
62521		995
62561		995,996
62661		997
2308	961,962,963,964,965,966,967,969,975,979, 980,983,984	
84002		998
84206		998
84213		998
84214		998
84229		998
88103	985	



## Notices to Mariners

### 959. Bohai Sea – Yingkou Port – Obstruction

Insert  碍 40°37'55".1N, 122°08'36".1E  
Chart 13001[2019-794] 13144[2019-746] 13147[2017-668] 13149[2019-746]  
1303[2019-812]  
Source Tianjin Hydrography Centre

### 960. Bohai Sea – Yingkou Port – Obstruction

Amend from:  (2016) (1) 40°32'51".1N, 122°03'35".0E  
沉石及锚链  
to:  (2016) (2) 40°32'50".9N, 122°03'34".7E  
沉石及锚链  
Note: 沉石长约1m, 宽约0.8m, 高约0.3m。  
Chart 13001[2019-959] 13144[2019-959] 13145[2017-460] 1303[2019-959]  
Source Tianjin Hydrography Centre

### 961. East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Fairway

Insert fairway west boundary line, joining: (1) 30°46'35".3N, 122°09'09".4E  
(2) 30°48'00".0N, 122°08'49".0E  
(44001 南图廓交点)  
(3) 30°48'31".3N, 122°08'41".4E  
fairway east boundary line, joining: (4) 30°46'45".3N, 122°10'04".5E  
(5) 30°48'00".0N, 122°09'46".6E  
(44001 南图廓交点)  
(6) 30°48'41".3N, 122°09'36".6E  
Chart 44001(2,3;5,6)[2019-938] 52001(with chart unchanged)[2019-940]  
52172(with chart unchanged)[2019-940] 2308(1,3;4,6)[2019-940]  
Source MSA 011/2019

### 962. East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Fairway

Insert fairway west boundary line, joining: (1) 30°48'48".0N, 122°17'36".0E  
(2) 30°48'00".0N, 122°17'14".8E  
(44001 南图廓交点)  
(3) 30°35'32".2N, 122°11'44".0E  
fairway east boundary line, joining: (4) 30°48'24".0N, 122°18'48".0E

(5)30°48'00".0N,122°18'37".3E

(44001 南图廓交点)

(6)30°35'07".2N,122°12'52".5E

**Note:** Delete the former fairway boundary line approaches to the position (1)~(3) and (4)~(6).

**Chart** 44001(1,2;4,5)[2019-961] 52001(with chart unchanged)[2019-961]  
52132(with chart unchanged)[2019-940]  
52172(with chart unchanged)[2019-961] 2308(with chart unchanged)[2019-961]

**Source** MSA 011/2019

### 963.East China Sea – Changjiangkou and Approaches – Restricted Area

**Insert** restricted area boundary line, joining:

(1)30°50'56".8N,121°45'13".7E  
(2)30°52'00".0N,121°56'00".0E  
(3)30°49'14".7N,122°02'37".5E  
(4)30°48'00".0N,122°03'22".1E  
(44001 南图廓交点)  
(5)30°40'15".1N,122°08'00".0E  
(51001 东图廓交点)  
(6)30°40'00".0N,122°08'09".0E  
(7)30°35'09".0N,122°09'48".0E  
(8)30°33'54".0N,122°08'32".7E  
(9)30°33'54".7N,122°08'00".0E  
(51001 东图廓交点)  
(10)30°34'00".0N,122°03'48".0E  
(11)30°35'48".0N,121°58'00".0E  
(12)30°39'38".6N,121°51'52".1E  
(13)30°48'00".0N,121°46'57".6E  
(44001 南图廓交点)  
(14)position (1) above

**Note:** 能见距离小于500m时,船舶不得在限制区水域范围内航行,但是已进入洋山警戒区拟靠泊洋山深水港区码头或已从洋山深水港区码头离泊出口的船长大于250m的集装箱船舶除外。

**Chart** 44001(1,2~4,13,14)[2019-962] 51001(1,2,3,5,9~11,12,14)[2019-940]  
51131(with chart unchanged)[2018-1073]

51171(with chart unchanged)[2019-818] 52001(with chart unchanged)[2019-962]  
52132(with chart unchanged)[2019-962] 52172(with chart unchanged)[2019-962]  
2308(1,2,3,6~8,10,11,12,14)[2019-962]

Source MSA 011/2019

#### 964.East China Sea – Hangzhou Gulf – Fairway

Insert fairway west boundary line, joining: (1)30°39'35".6N,121°51'51".2E  
(2)30°37'49".3N,121°50'30".5E  
fairway east boundary line, joining: (3)30°39'15".2N,121°52'33".1E  
(4)30°36'20".0N,121°54'47".5E

Note: Delete the former fairway west boundary line approaches to the position (1),(2)  
and (3),(4).

Chart 51001[2019-963] 51171(with chart unchanged)[2019-963]  
52001(with chart unchanged)[2019-963]  
52172(with chart unchanged)[2019-963] 2308(1,2)[2019-963]

Source MSA 011/2019

#### 965.East China Sea – Hangzhou Gulf – Restricted Area

Chinese Version Only.

Note: 能见距离小于500m时,船舶不得在限制区水域范围内航行,但是已进入洋山警戒  
区拟靠泊洋山深水港区码头或已从洋山深水港区码头离泊出口的船长大于250m  
的集装箱船舶除外。

Chart 44001[2019-963] 51001[2019-964] 51121(with chart unchanged)[2019-817]  
51132(with chart unchanged)[2019-230] 51171(with chart unchanged)[2019-964]  
51172(with chart unchanged)[2019-817] 2308[2019-964]

Source MSA 011/2019

#### 966.East China Sea – Hangzhou Gulf – Fairway








Delete fairway north boundary line, joining: (1)30°44'42".9N,121°30'33".0E  
(2)30°45'12".5N,121°29'06".7E  
(3)30°46'52".4N,121°27'26".1E  
fairway south boundary line, joining: (4)30°44'05".0N,121°29'16".0E  
(5)30°44'51".3N,121°27'55".9E  
(6)30°46'26".8N,121°26'19".3E

Insert fairway north boundary line, joining: (7)30°44'42".9N,121°30'33".0E  
 (8)30°45'48".0N,121°28'24".0E  
 fairway south boundary line, joining: (9)30°44'05".0N,121°29'16".0E  
 (10)30°45'12".0N,121°27'36".0E

Chart 51001〔2019-965〕 51121(with chart unchanged)〔2019-965〕  
 51132(with chart unchanged)〔2019-965〕  
 51171(with chart unchanged)〔2019-965〕 2308〔2019-965〕

Source MSA 011/2019

### 967.East China Sea – Hangzhou Gulf – Pilot Boarding Place


Insert No2 (1)30°48'37".0N,121°49'00.0E  
No1 (2)30°36'38".0N,121°20'39.2E  
No2 (3)30°43'00".0N,121°32'36.0E  
Delete No1 (4)30°39'18".0N,121°19'12.0E  
No2 (5)30°39'24".0N,121°25'00.0E  
No3 (6)30°43'20".0N,121°31'30.0E  
金山(E)  (7)30°40'54".3N,121°35'33.0E

Note: Delete the former pilot boarding place in position (1).

Chart 44001(1)〔2019-965〕 51001〔2019-966〕  
 51121(2;4,5)(with chart unchanged)〔2019-966〕  
 51131(1)(with chart unchanged)〔2019-963〕  
 51132(3;6,7)(with chart unchanged)〔2019-966〕  
 51171(with chart unchanged)〔2019-966〕  
 51172(2;4)(with chart unchanged)〔2019-965〕 2308(1)〔2019-966〕

Source MSA 011/2019

### 968.East China Sea – Hangzhou Gulf – Anchorage

Insert precautionary area boundary line and note  
 "金山东锚地", radius 1000m, central point: 30°40'50".0N,121°35'18".0E

Note: 该锚地供进出上海化学工业区码头,且吃水小于6.5m的外轮临时锚泊。供危险品船舶应急锚泊。船舶连续锚泊时间不超过72小时。

Chart 51001〔2019-967〕 51132(with chart unchanged)〔2019-967〕  
 51171(with chart unchanged)〔2019-967〕

Source MSA 011/2019

### 969. East China Sea – Hangzhou Gulf – Fairway

**Insert** fairway west boundary line, joining: (1) 30°40'59".4N, 121°27'12".0E  
(2) 30°44'51".1N, 121°28'07".2E  
fairway east boundary line, joining: (3) 30°41'18".9N, 121°28'27".7E  
(4) 30°44'10".0N, 121°29'08".5E

**Note:** Delete the former fairway boundary line approaches to the position (1), (2) and (3), (4).

**Chart** 51001 (with chart unchanged) [2019–968] 51121 (with chart unchanged) [2019–967]  
51132 (with chart unchanged) [2019–968] 51171 (with chart unchanged) [2019–968]  
2308 (with chart unchanged) [2019–966]

**Source** MSA 011/2019

### 970. East China Sea – Hangzhou Gulf – Anchorage

**Insert** anchorage boundary line and note  
"金山危险品锚No3", joining: (1) 30°42'42".0N, 121°24'36".0E  
(2) 30°41'00".0N, 121°27'12".0E  
(3) 30°42'31".2N, 121°27'33".9E  
(4) 30°43'30".0N, 121°25'54".0E  
(5) 30°43'36".0N, 121°25'06".0E  
(6) position (1) above

**Note:** 删除上述(1)~(6)位置附近处的原锚地边线及注记。  
该锚地供国内航行危险品船舶锚泊。船舶连续锚泊时间不超过72小时。

**Chart** 51001 [2019–969] 51121 (with chart unchanged) [2019–969]  
51132 (with chart unchanged) [2019–969] 51171 (with chart unchanged) [2019–969]

**Source** MSA 011/2019

### 971. East China Sea – Hangzhou Gulf – Fairway

**Delete** fairway west boundary line, joining: (1) 30°40'12".0N, 121°16'37".6E  
(2) 30°41'17".7N, 121°16'02".5E  
fairway east boundary line, joining: (3) 30°40'54".3N, 121°18'24".8E  
(4) 30°41'41".9N, 121°17'59".0E

**Chart** 51001 [2019–970] 51121 (with chart unchanged) [2019–970]  
51171 (with chart unchanged) [2019–970] 51172 (with chart unchanged) [2019–967]

**Source** MSA 011/2019

## 972. East China Sea – Hangzhou Gulf – Anchorage

- Insert** anchorage boundary line and note  
"金山<sup>⚓</sup>No1", joining:  
(1)30°38'53".3N,121°19'27".9E  
(2)30°40'54".3N,121°18'24".9E  
(3)30°40'45".3N,121°19'50".0E  
(4)30°39'12".0N,121°20'36".0E  
(5)position (1) above
- Note:** 删除上述(1)~(5)位置附近处的原锚地边线及注记。  
该锚地供国际航行船舶锚泊,连续锚泊时间不超过72小时。供国内航行船舶  
临时应急锚泊,连续锚泊时间不超过24小时。
- Chart** 51001〔2019-971〕 51121(with chart unchanged)〔2019-971〕  
51171(with chart unchanged)〔2019-971〕 51172(with chart unchanged)〔2019-971〕
- Source** MSA 011/2019

## 973. East China Sea – Hangzhou Gulf – Anchorage

- Insert** anchorage boundary line and note  
"金山危险品<sup>⚓</sup>No2", joining:  
(1)30°37'54".0N,121°20'00".0E  
(2)30°35'50".0N,121°21'06".0E  
(3)30°36'20".0N,121°22'40".0E  
(4)30°38'24".0N,121°21'36".0E  
(5)position (1) above
- Note:** 删除上述(1)~(5)位置附近处的原锚地及登(离)船区边线及注记。  
该锚地供国内航行危险品船舶锚泊。船舶连续锚泊时间不超过72小时。
- Chart** 51001〔2019-972〕 51121(with chart unchanged)〔2019-972〕  
51171(with chart unchanged)〔2019-972〕 51172(with chart unchanged)〔2019-972〕
- Source** MSA 011/2019

## 974. East China Sea – Hangzhou Gulf – Anchorage

- Insert** anchorage boundary line and note  
"金山<sup>⚓</sup>No4", joining:  
(1)30°39'31".2N,121°21'47".4E  
(2)30°39'12".0N,121°20'36".0E  
(3)30°40'45".3N,121°19'50".0E  
(4)30°41'00".0N,121°21'00".0E  
(5)position (1) above

**Note:** 该锚地供非危险品船舶临时锚泊。船舶连续锚泊时间不超过72小时。

**Chart** 51001〔2019-973〕 51121(with chart unchanged)〔2019-973〕  
51171(with chart unchanged)〔2019-973〕 51172(with chart unchanged)〔2019-973〕

**Source** MSA 011/2019

#### 975.East China Sea – Hangzhou Gulf – Fairway

**Insert** fairway north boundary line, joining: (1)30°29'55".2N,121°42'36".6E  
(2)30°34'06".0N,121°22'00".0E  
(3)30°34'00".0N,121°16'00".0E  
fairway south boundary line, joining: (4)30°28'48".6N,121°42'36".0E  
(5)30°33'01".2N,121°21'42".6E  
(6)30°33'00".0N,121°16'00".0E

**Note:** Delete the former fairway boundary line approaches to the position (1)~(3) and (4)~(6).

**Chart** 51001〔2019-974〕 51171(with chart unchanged)〔2019-974〕  
51172(with chart unchanged)〔2019-974〕 53171(with chart unchanged)〔2019-901〕  
2308(with chart unchanged)〔2019-969〕

**Source** MSA 011/2019

#### 976.East China Sea – Zhoushan Islands – Anchorage

**Insert** anchorage boundary line and note  
"洋山应急锚No2", joining: (1)30°38'11".4N,122°00'37".2E  
(2)30°38'36".0N,121°59'54".0E  
(3)30°38'12".0N,121°59'34".2E  
(4)30°37'46".8N,122°00'18".0E  
(5)position (1) above


**Note:** 该锚地供集装箱船舶应急锚泊。船舶连续锚泊时间不超过24小时。

**Chart** 51001〔2019-975〕 51171(with chart unchanged)〔2019-975〕  
52001(with chart unchanged)〔2019-964〕  
52132(with chart unchanged)〔2019-963〕 52172(with chart unchanged)〔2019-964〕

**Source** MSA 011/2019

#### 977.East China Sea – Zhoushan Islands – Anchorage

**Insert** anchorage boundary line and note


"洋山港内中小型船舶锚地, joining: (1)30°36'47".1N,122°02'43".2E  
(2)30°37'47".7N,122°00'41".1E  
(3)30°37'12".8N,122°00'19".5E  
(4)30°36'11".6N,122°02'22".9E  
(5)position (1) above

**Note:** 删除上述(1)~(5)位置附近处的原锚地边线及拖底扫测信息。  
该锚地供洋山港内中小型集装箱等船舶移泊、中转。船舶连续锚泊时间不超过72小时。

**Chart** 51001〔2019-976〕 51171(with chart unchanged)〔2019-976〕  
52001(with chart unchanged)〔2019-976〕  
52132(with chart unchanged)〔2019-976〕 52172(with chart unchanged)〔2019-976〕

**Source** MSA 011/2019

#### 978.East China Sea – Zhoushan Islands – Anchorage

**Insert** anchorage boundary line and note  
"停泊区, joining: (1)30°34'28".0N,122°03'22".0E  
(2)30°34'07".0N,122°04'12".0E  
(3)30°33'33".0N,122°03'40".0E  
(4)30°33'45".0N,122°03'00".0E  
(5)position (1) above

**Note:** 该停泊区可供小于80m船长的船舶临时停泊。

**Chart** 51001〔2019-977〕 52001(with chart unchanged)〔2019-977〕  
52132(with chart unchanged)〔2019-977〕 52172(with chart unchanged)〔2019-977〕

**Source** MSA 011/2019

#### 979.East China Sea – Zhoushan Islands – Precautionary Area

**Insert** precautionary area boundary line and note "Yangshan Precautionary Area",  
radius 2M, central point: 30°33'33".0N,122°11'26".0E

**Note:** 删除警戒区内原航道及注意内容。

**Chart** 52001(with chart unchanged)〔2019-978〕  
52132(with chart unchanged)〔2019-978〕  
52172(with chart unchanged)〔2019-978〕 2308〔2019-975〕

**Source** MSA 011/2019



980. East China Sea – Zhoushan Islands – Restricted Area

Insert restricted area boundary line, joining:

- (1) 30°33'28".3N, 122°13'44".9E
- (2) 30°33'17".2N, 122°15'14".4E
- (3) 30°32'38".6N, 122°19'51".8E
- (4) 30°32'09".1N, 122°25'30".0E
- (5) 30°30'43".8N, 122°32'48".0E
- (6) 30°29'43".5N, 122°32'48".0E
- (7) 30°32'14".1N, 122°19'15".3E
- (8) 30°32'52".5N, 122°14'39".5E
- (9) 30°33'02".3N, 122°13'40".4E
- (10) position (1) above

Note: 能见距离小于 500m 时, 船舶不得在限制区水域范围内航行, 但是已进入洋山警戒区拟靠泊洋山深水港区码头或已从洋山深水港区码头离泊出口的船长大于 250m 的集装箱船舶除外。

Chart 52001 (with chart unchanged) [2019–979] 52112 (with chart unchanged) [2019– ]  
 52131 (with chart unchanged) [2019–898] 52132 (with chart unchanged) [2019–979]  
 52133 (with chart unchanged) [2019–898] 52171 (with chart unchanged) [2019–938]  
 52172 (with chart unchanged) [2019–979] 2308 [2019–979]

Source MSA 011/2019

981. East China Sea – Zhoushan Islands – Pilot Boarding Place


Insert  No1 (1) 30°31'06".6N, 122°29'31".8E  
 No2 (2) 30°33'03".6N, 122°17'31".8E

Delete  No2 (3) 30°32'57".3N, 122°21'39".6E  
 No2 (4) 30°33'00".3N, 122°21'57".2E  
 No2 (5) 30°33'00".3N, 122°22'03".1E  
 No3 (6) 30°33'12".0N, 122°16'30".0E

Chart 52001 (with chart unchanged) [2019–980]  
 52131 (1,2;4) (with chart unchanged) [2019–980]  
 52132 (2;6) (with chart unchanged) [2019–980]  
 52171 (1) (with chart unchanged) [2019–980]  
 52172 (2;5,6) (with chart unchanged) [2019–980]

Source MSA 011/2019

## 982. East China Sea – Zhoushan Islands – Anchorage

**Insert** anchorage boundary line and note  
"洋山待泊  No1", joining:  
(1) 30°28'00".0N, 122°32'48".0E  
(2) 30°28'00".0N, 122°28'31".5E  
(3) 30°30'00".0N, 122°28'31".5E  
(4) 30°30'00".0N, 122°30'24".0E  
(5) 30°29'33".0N, 122°32'48".0E  
(6) position (1) above

**Note:** 删除上述(1)~(6)位置附近处的原锚地和登(离)船区边线及注记,删除说明注记,删除拖底扫测信息。  
该锚地为非危险品船舶锚地,供国际航行船舶锚泊。船舶连续锚泊时间不超过72小时。

**Chart** 52001(with chart unchanged)[2019-981] 52131(with chart unchanged)[2019-981]  
52133(with chart unchanged)[2019-980] 52171(with chart unchanged)[2019-981]  
52173(with chart unchanged)[2019-900]

**Source** MSA 011/2019

## 983. East China Sea – Zhoushan Islands – Fairway

**Insert** fairway north boundary line, joining:  
(1) 30°31'45".1N, 122°25'30".6E  
(2) 30°32'37".4N, 122°19'48".3E  
(3) 30°32'56".5N, 122°17'31".4E  
(4) 30°33'15".6N, 122°15'14".2E  
(5) 30°33'25".6N, 122°13'44".7E  
fairway south boundary line, joining:  
(6) 30°31'27".6N, 122°25'26".2E  
(7) 30°32'15".9N, 122°19'14".2E  
(8) 30°32'35".0N, 122°16'57".0E  
(9) 30°32'54".1N, 122°14'39".8E  
(10) 30°33'04".7N, 122°13'41".1E

**Note:** Delete the former fairway boundary line approaches to the position (1)~(5) and (6)~(10).

**Chart** 52001(with chart unchanged)[2019-982] 52112(with chart unchanged)[2019-980]  
52131(with chart unchanged)[2019-982] 52132(with chart unchanged)[2019-981]  
52171(with chart unchanged)[2019-982] 52172(with chart unchanged)[2019-981]  
2308(with chart unchanged)[2019-980]

Source MSA 011/2019

#### 984.East China Sea – Zhoushan Islands – Fairway

Insert fairway north boundary line, joining: (1)30°30'28".1N,122°32'55".1E  
(2)30°31'52".4N,122°25'32".5E  
fairway south boundary line, joining: (3)30°29'56".4N,122°32'47".1E  
(4)30°31'20".7N,122°25'24".4E

**Note:** Delete the former fairway boundary line approaches to the position (1),(2) and (3), (4).

**Chart** 52001(with chart unchanged)[2019–983] 52131(with chart unchanged)[2019–983]  
52133(with chart unchanged)[2019–982] 52171(with chart unchanged)[2019–983]  
2308(with chart unchanged)[2019–983]

Source MSA 011/2019

#### 985.Correction

Correct notices No.408 in Issue No.15 2019 as follow:

Delete  $\frac{3_5}{石}$  (10)21°16'38".0N,110°24'48".1E  
**Chart** 88103(with chart unchanged)[2019–659]



## Temporary Notices

### 986. Bohai Sea – Tianjin port – Construction (T)

Date July 12 to October 10, 2019

Area joining: (1) 39°09'48".2N, 117°51'54".0E  
(2) 39°09'40".9N, 117°51'54".0E  
(3) 39°09'40".6N, 117°52'08".5E  
(4) 39°09'48".0N, 117°52'08".6E  
(5) position (1) above

Note: Keep watching on VHF ch.16.

Chart 23117

Source Dongjiang Navigation Notice 049/2019

### 987. Bohai Sea – Laizhou Gulf – Drilling (T)

Date July 20, 2019 to February 29, 2020

Area radius 500m, central point: 38°15'10".3N, 118°57'18".8E

Chart 33001

Source Dongying Navigation Notice 225/2019

### 988. Bohai Sea – Laizhou Gulf – Drilling (T)

Date July 15 to September 30, 2019

Area radius 1000m, central point: 38°24'16".8N, 119°21'29".5E

Chart 33001

Source Dongying Navigation Notice 220/2019

### 989. Yellow Sea – Qingdao Port – Qianwan Harbour – Dredging (T)

Date July 11 to September 30, 2019, day and night

Area joining: (1) 35°59'22".5N, 120°14'31".9E  
(2) 35°59'16".8N, 120°14'29".5E  
(3) 35°59'14".7N, 120°14'37".0E  
(4) 35°59'01".2N, 120°14'31".5E  
(5) 35°59'00".7N, 120°14'45".7E  
(6) 35°59'16".9N, 120°14'52".4E  
(7) position (1) above

Blank Page

Note: Keep watching on VHF ch.08&20.  
Chart 36127  
Source Qingdao Navigation Notice 212/2019

990.Yellow Sea – Qingdao Port – Dongjiakou Harbour – Dredging(T)

Date January 14, 2019 to April 30, 2020, day and night  
Area joining: (1)35°34'03".9N,119°46'16".2E  
(2)35°33'56".5N,119°46'15".3E  
(3)35°33'07".7N,119°46'32".4E  
(4)35°33'12".0N,119°46'53".2E  
(5)35°33'58".3N,119°47'01".0E  
(6)35°34'12".1N,119°46'49".3E  
(7)35°34'15".3N,119°46'37".6E  
(8)position (1) above

Note: Keep watching on VHF ch.12&68.  
Chart 36145  
Source Qingdao Navigation Notice 009&211/2019

991.Yellow Sea – Sheyanghekou and Approaches – Shooting(T)

Date August 1 to October 31, 2019, 06:30~22:00  
Area joining: (1)34°16'30"N,120°17'00"E  
(2)34°16'30"N,120°30'00"E  
(3)34°03'30"N,120°37'30"E  
(4)33°51'00"N,120°34'00"E  
(5)33°51'00"N,120°28'30"E  
(6)position (1) above

Note: Irrespective vessels are prohibited from entering the shooting area.  
Chart 41001 42111 42151 42321  
Source Yancheng Navigation Notice 023/2019

992.East China Sea – Zhoushan Islands – Daishan Island – Work(T)

Date February 3 to December 31, 2019  
Area joining: (1)30°27'35"N,121°50'00"E  
(2)30°28'40"N,121°50'27"E

Blank Page



(3)30°28'44"N,121°51'13"E

(4)30°25'57"N,121°50'00"E

(5)position (1) above

**Note:** Keeping watch on VHF ch.16. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

**Chart** 51171 53171

**Source** Zhoushan Navigation Notice 015&108/2019

### 993.East China Sea – Zhoushan Island – Coast Construction (T)

**Date** July 27 to November 30, 2019

**Area** Area1, radius 200m, central point: (1)29°56'15"N,122°02'34"E

(2)29°57'41"N,122°03'10"E

(3)29°57'55"N,122°02'09"E

(4)29°57'19"N,122°01'25"E

(5)29°56'55"N,122°01'32"E

(6)29°56'09"N,122°01'55"E

Area2, radius 200m, central point: (7)30°04'43"N,121°58'17"E

**Note:** Keeping watch on VHF ch.16. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

**Chart** 52137 52174 53132 53171

**Source** Zhoushan Navigation Notice 109/2019

### 994.East China Sea – Wenzhou Bay – Pier Construction (T)

**Date** May 17, 2018 to March 31, 2020, 06:00~17:30

**Area** joining: (1)27°58'47".5N,121°10'12".9E

(2)27°58'46".1N,121°10'09".5E

(3)27°58'51".2N,121°10'07".1E

(4)27°58'52".3N,121°10'10".2E

(5)position (1) above

**Note:** Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

**Chart** 55122

**Source** Wenzhou Navigation Notice 037/2018&035/2019

### 995.Taiwan Strait – Haitan Strait and Approaches – Work (T)

Blank Page

**Date** May 7, 2014 to January 24, 2020

**Area** Area 1, within a 1M wide area centered on the line  
(except ferry line), joining: (1)25°44'01".9N,119°36'16".4E  
(2)25°42'18".3N,119°37'20".2E

Area 2, within a 1M wide area centered on the line  
(except ferry line), joining: (3)25°42'05".4N,119°37'28".1E  
(4)25°41'03".4N,119°37'35".4E

Area 3, within a 1M wide area centered on the line  
(except ferry line), joining: (5)25°40'49".0N,119°38'15".1E  
(6)25°40'42".4N,119°38'19".0E

Area 4, within a 1M wide area centered on the line  
(except ferry line), joining: (7)25°40'25".2N,119°38'27".3E  
(8)25°39'50".4N,119°38'44".2E

Area 5, within a 1M wide area centered on the line  
(except ferry line), joining: (9)25°39'27".6N,119°39'02".9E  
(10)25°39'17".3N,119°39'13".7E

Area 6, within a 1M wide area centered on the line  
(except ferry line), joining: (11)25°39'06".9N,119°39'24".4E  
(12)25°38'56".4N,119°39'35".3E

**Note:** Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

**Chart** 62431 62521 62561

**Source** Pingtan Navigation Notice 023/2019

#### 996.Taiwan Strait – Haitan Island Eastwards – Exploration (T)

**Date** August 19, 2018 to December 19, 2019

**Area** joining: (1)25°38'36".6N,119°47'55".0E  
(2)25°39'11".3N,119°48'37".4E  
(3)25°36'24".2N,119°50'29".5E  
(4)25°37'36".0N,119°52'45".0E  
(5)25°37'14".4N,119°53'26".4E  
(6)25°37'00".6N,119°53'47".0E  
(7)25°36'21".6N,119°53'07".0E  
(8)25°36'38".6N,119°52'17".0E  
(9)25°35'56".6N,119°50'38".0E

Blank Page

(10)position (1) above

Chart 62561

Source Pingtan Navigation Notice 022/2018&021/2019

997.Taiwan Strait – Xinghua Bay – Work(T)

Date August 26, 2019 to January 31, 2020, 00:00~24:00

Area joining: (1)25°11'37".8N,119°17'54".0E  
(2)25°07'14".6N,119°21'30".6E  
(3)25°06'28".6N,119°25'04".7E  
(4)25°09'19".9N,119°25'00".6E  
(5)25°11'00".6N,119°23'39".2E  
(6)25°09'39".6N,119°22'03".8E  
(7)25°11'47".6N,119°18'03".5E  
(8)position (1) above

Note: Keeping watch on VHF ch.16. Irrespective vessels are prohibited from entering the operating area.

Chart 62661

Source Putian Navigation Notice 012/2019

998.South China Sea – Zhujiangkou – Geological Exploration(T)

Date July 25 to November 30, 2019

Area joining: (1)22°33'45"N,113°38'24"E  
(2)22°34'56"N,113°39'32"E  
(3)22°36'16"N,113°40'12"E  
(4)22°34'23"N,113°41'38"E  
(5)22°35'14"N,113°43'34"E  
(6)22°28'02"N,113°43'37"E  
(7)22°27'25"N,113°40'26"E  
(8)22°30'33"N,113°40'16"E  
(9)22°33'26"N,113°40'23"E  
(10)position (1) above  
observation point: (11)22°34'38"N,113°43'52"E  
(12)22°10'51"N,113°42'14"E

Note: Keeping watch on VHF ch.09.

Blank Page

Chart 84002 84206 84213 84214 84229

Source Guangzhou Navigation Notice 293/2019

Blank Page



## Disabled Temporary Notice List

### (1) Bohai Sea

1307/2018	Laizhou Gulf	Construction(T)
382/2019	Tianjin Port	Dredging(T)
534/2019	Panjin Port	Dredging(T)
642/2019	Qinhuangdao Port	Construction(T)
697/2019	Laizhou Gulf	Drilling(T)
726/2019	Tangshan Port	Dredging(T)
727/2019	Tianjin Port	Dredging(T)
731/2019	Laizhou Gulf	Drilling(T)
798/2019	Bohai Channel	Drilling(T)

### (2) Yellow Sea

1187/2017	Nantong Port	Construction(T)
578/2019	Dalian Gulf	Construction(T)
579/2019	Dalian Gulf	Dredging(T)
580/2019	Dalian Gulf	Fairway Construction(T)
581/2019	Dalian Gulf	Construction(T)
698/2019	Qingdao Port	Dredging(T)
833/2019	Dalian Gulf	Dredging(T)
834/2019	Dalian Gulf	Dredging(T)

### (3) East China Sea & Taiwan Strait

613/2017	Xiamen Port and Approaches	Sand Fetching(T)
1087/2018	Oufeitan	Construction(T)
1088/2018	Oufeitan	Construction(T)
1089/2018	Oufeitan	Construction(T)
1125/2018	Approaches to Weitou Bay	Dredging(T)
1126/2018	Approaches to Weitou Bay	Dredging(T)
1127/2018	Approaches to Weitou Bay	Dredging(T)
1168/2018	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
1230/2018	Weitou Bay	Dredging(T)
1311/2018	Zhoushan Islands	Construction(T)
26/2019	Zhoushan Islands	Reef Exploding(T)
135/2019	Feiyunjiangkou	Construction(T)
136/2019	Feiyunjiangkou	Cofferdam Construction(T)
267/2019	Zhoushan Port	Construction(T)

(4)South China Sea & Beibu Gulf

1129/2018	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
1130/2018	Zhujiangkou	Construction(T)
1132/2018	Tieshan Port	Construction(T)
1201/2018	Haimen Port	Pulling Work & Traffic Control(T)
1233/2018	Fangcheng Port	Construction(T)
1402/2018	Eastern of Leizhou Peninsula	Construction(T)
1445/2018	Yangjiang Port	Construction(T)
1446/2018	Fangcheng Port	Dredging(T)
304/2019	Leizhou Peninsula	Construction(T)
305/2019	Leizhou Peninsula	Construction(T)
520/2019	Fangcheng Port	Bridge Construction(T)

## INDEX OF TEMPORARY NOTICES IN FORCE

### (1) Bohai Sea

383/2010	Tianjin Port	Buoyage(T)
453/2018	DongyingPort	Construction(T)
1267/2018	Dongying Port	Drilling(T)
1304/2018	Jinzhou Gulf	Reclamation(T)
1306/2018	Tianjin Port	Fairway Construction(T)
1431/2018	Qinhuangdao Port	Buoyage(T)
1432/2018	Tangshan Port	Buoyage(T)
1433/2018	Tianjin Port	Buoyage(T)
1434/2018	Huanghua Port	Buoyage(T)
1436/2018	Dongying Port	Buoyage(T)
1502/2018	Changxingdao	Buoyage(T)
1503/2018	Yingkou Port	Buoyage(T)
1504/2018	Panjin Port	Buoyage(T)
1505/2018	Jinzhou Port	Buoyage(T)
1552/2018	Tianjin Port	Berth Construction(T)
1615/2018	Qinhuangdao Port	Dredging(T)
21/2019	Tianjin Port	Pier Construction(T)
88/2019	Tianjin Port	Breakwater Construction(T)
152/2019	Tangshan Port	Dredging(T)
176/2019	Changxingdao	Berth Construction(T)
178/2019	Dongying Port	Breakwater Construction(T)
187/2019	Binzhou Port	Dredging(T)
250/2019	Tangshan Port	Construction(T)
295/2019	Huanghua Port	Dredging(T)
332/2019	Bohai Gulf	Seismic Exploration(T)
336/2019	Dongying Port	Construction(T)
411/2019	Laizhou Gulf	Construction(T)
412/2019	Dongying Port	Construction(T)
413/2019	Yantai Port	Pier Construction(T)
511/2019	Huanghua Port	Dredging(T)
513/2019	Laizhou Gulf	Construction(T)
514/2019	Laizhou Gulf	Construction(T)
535/2019	Dongying Port	Breakwater Construction(T)
545/2019	Tianjin Port	Construction(T)
564/2019	Dongying Port	Work(T)

565/2019	Dongying Port	Work(T)
582/2019	Northern of Bohai	Construction(T)
583/2019	Panjin Port	Pier Construction(T)
584/2019	Tangshan Port	Construction(T)
618/2019	Laizhou Gulf	Drilling(T)
619/2019	Laizhou Gulf	Drilling(T)
622/2019	Laizhou Gulf	Work(T)
623/2019	Dongying Port	Work(T)
643/2019	Laizhou Gulf	Drilling(T)
662/2019	Qinhuangdao Port	Surveying(T)
663/2019	Tangshan Port	Construction(T)
664/2019	Huanghua Port	Dredging(T)
695/2019	Jinzhou Port	Dredging(T)
696/2019	Huanghua Port	Seismic Exploration(T)
725/2019	Tangshan Port	Construction(T)
728/2019	Tianjin Port	Surveying(T)
729/2019	Binzhou Port	Dredging(T)
730/2019	Laizhou Gulf	Construction(T)
778/2019	Huanghua Port	Construction(T)
779/2019	Laizhou Gulf	Seismic Exploration(T)
797/2019	Huanghua Port	Dredging(T)
835/2019	Panjin Port	Dredging(T)
836/2019	Jinzhou Port	Dredging(T)
837/2019	Huludao Port	Dredging(T)
838/2019	Tangshan Port	Construction(T)
883/2019	Tangshan Port	Exploration(T)
914/2019	Tangshan Port	Survey(T)
915/2019	Tianjin port	Drilling(T)
916/2019	Binzhou Port	Dredging(T)
917/2019	Dongying Port	Drilling(T)
918/2019	Dongying Port	Breakwater Construction(T)
919/2019	Dongying Port	Pipeline Work(T)
920/2019	Yantai Port	Seismic Exploration(T)
944/2019	Jinzhou Port	Construction(T)
945/2019	Tangshan Port	Construction(T)
946/2019	Tangshan Port	Construction(T)
947/2019	Tianjin port	Pier Construction(T)

986/2019	Tianjin port	Construction(T)
987/2019	Laizhou Gulf	Drilling(T)
988/2019	Laizhou Gulf	Drilling(T)

(2) Yellow Sea

506/2012	Lianyungang Port	V-AIS(T)
896/2012	Shidao Port	Fairway(T)
1084/2012	Feihuanghekou	Lightbeacon(T)
214/2013	Sheyang Port	Buoyage(T)
462/2015	Dafeng Port	Buoyage(T)
1050/2015	Jiangsu Coastals	Anemometer Tower(T)
584/2017	Xinyang Port	Lightbeacon(T)
922/2017	Rizhao Port	Caisson Storage Area(T)
967/2017	Sheyanghekou	Lightbeacon(T)
968/2017	Sheyanghekou	Lightbeacon(T)
1251/2017	Yangkou Port	Bridge Construction(T)
871/2018	Yancheng Port	Construction(T)
890/2018	Yantai Port	Breakwater Construction(T)
919/2018	Maozhusha and Approaches	Construction(T)
1161/2018	Dalian	Revetment Construction(T)
1284/2018	Yancheng Port	Dredging(T)
1356/2018	Rizhao Port	Pier Construction(T)
1392/2018	Binhai Port and Approaches	Dredging(T)
1393/2018	Binhai Port and Approaches	Pier Construction(T)
1501/2018	Zhuanghe Port	Buoyage(T)
1554/2018	Binghai Port and Approaches	Construction(T)
1555/2018	Binghai Port and Approaches	Construction(T)
1557/2018	Dafeng Port and Approaches	Construction(T)
1584/2018	Dalian Port	Construction(T)
1618/2018	Yancheng Port	Cofferdam Construction(T)
23/2019	Approaches to Maozhusha	Construction(T)
70/2019	Lianyungang Port	Construction(T)
117/2019	Dalian Port	Berth Construction(T)
118/2019	Dalian Port	Pier Construction(T)
191/2019	Lianyungang Port and Approaches	Dredging(T)
192/2019	Lianyungang Port and Approaches	Berth Construction(T)
256/2019	Lianyungang Port	Dredging(T)

298/2019	Weihai Port	Construction(T)
299/2019	Rizhao Port	Fairway Construction(T)
384/2019	Qingdao Port	Dredging(T)
385/2019	Lianyungang Port	Dredging(T)
386/2019	Lianyungang Port	Dredging(T)
387/2019	Lianyungang Port	Dredging(T)
414/2019	Lianyungang Port	Dredging(T)
440/2019	Dalian	Construction(T)
441/2019	Dalian Port	Fairway Construction(T)
442/2019	Dalian Port	Dredging(T)
469/2019	Dalian	Construction(T)
473/2019	Qingdao Port	Pier Construction(T)
474/2019	Qingdao Port	Dredging(T)
577/2019	Dandong Port	Dredging(T)
624/2019	Qingdao Port	Construction(T)
625/2019	Lianyungang Port	Breakwater Construction(T)
626/2019	Lianyungang Port	Breakwater Construction(T)
644/2019	Qingdao Port	Pier Construction(T)
665/2019	Yantai Port	Backfill Construction(T)
732/2019	Qingdao Port	Dredging(T)
799/2019	Zhifu Island	Breakwater Construction(T)
800/2019	Rizhao Port	Dredging(T)
801/2019	Rizhao Port	Dredging(T)
802/2019	Rizhao Port	Dredging(T)
803/2019	Lianyungang Port	Breakwater Construction(T)
948/2019	Weihai Port	Revetment Construction(T)
949/2019	Rizhao Port	Breakwater Construction(T)
950/2019	Rizhao Port	Pier Construction(T)
989/2019	Qingdao Port	Dredging(T)
990/2019	Qingdao Port	Dredging(T)
991/2019	Sheyanghekou and Approaches	Shooting(T)

### (3) East China Sea & Taiwan Strait

304/2002	Xiamen Port	Mooring buoy(T)
322/2003	Zhoushan	Mooring buoy(T)
22/2004	Changjiangkou	Anchorage Area(T)
148/2004	Changjiangkou	Dumping ground(T)

543/2007	Zhoushan Islands	Anchorage Area(T)
1077/2007	Zhoushan Islands	Buoyage(T)
1079/2007	Zhejiang Coastal	Mooring buoy(T)
894/2009	Fujian Coastal	Navigable Fairway(T)
925/2009	Fujian Coastal	Anchorage(T)
698/2010	Fuzhou Port	Lightbeacon(T)
702/2010	Quanzhou Bay	Lightbeacon(T)
889/2010	Quanzhou Bay	LightBeacon(T)
1016/2010	Sanmen Bay	Buoyage(T)
1220/2010	Zhoushan Islands	Anchorage(T)
68/2012	Changjiangkou	Bridge Navigation(T)
663/2012	Feiyunjiang	Buoyage(T)
1524/2012	Changjiangkou	Lightbeacon(T)
282/2017	Lingjiang	Bridge Opening Mark(T)
348/2017	Sansha Bay	Berth Construction(T)
525/2017	Wenzhou Port	Lightbeacon(T)
798/2017	Wenzhou Port	Lightbeacon(T)
974/2017	Xinhua Bay	Berth Construction(T)
1234/2017	Jiaojiang River	Lightbeacon(T)
1235/2017	Quanzhou Bay	Dredging(T)
1236/2017	Xiamen Port	Lightbeacon(T)
1338/2017	Mingjiang River	Lightbeacon(T)
1462/2017	Yongjiang River	Lightbeacon(T)
77/2018	Meizhou Bay	Berth Construction(T)
235/2018	Minjiang River	Anchorage(T)
256/2018	Quanzhou Bay	Berth Construction(T)
331/2018	Wwitou Bay and Approaches	Construction(T)
510/2018	Dongshan Bay	Pier Construction(T)
780/2018	Changjiangkou and Approaches	Dredging(T)
822/2018	Zhoushan Islands	Construction(T)
824/2018	Wenzhou Port	Lightbeacon(T)
901/2018	Weitou Bay	Bridge Construction(T)
920/2018	Zhoushan Islands	Cofferdam Construction(T)
1031/2018	Xiamen Port	Construction(T)
1094/2018	Quanzhou Bay	Pier Construction(T)
1121/2018	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
1313/2018	Xinghua Bay	Construction(T)

1394/2018	Jiaxing Port	Berth Construction(T)
1395/2018	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
1440/2018	Hangzhou Gulf	Structure Inforcement(T)
1473/2018	Lingkun Island eastwards	Berth Construction(T)
1475/2018	Minjiangkou	Bridge Construction(T)
1509/2018	Changjiangkou and Approaches	Fetching and Filling
1510/2018	Hangzhou Gulf	Construction(T)
1512/2018	Zhoushan Port	Surveying(T)
1514/2018	Wenzhou Port	Bridge Construction(T)
1516/2018	Aojiangkou	Cofferdam Construction(T)
1558/2018	Xinghua Bay	Construction(T)
1590/2018	Zhoushan Port	Surveying(T)
1619/2018	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
24/2019	Hangzhou Gulf	Berth Construction(T)
30/2019	Approaches to Southern Xiang'an	Construction(T)
31/2019	Approaches to Southern Xiang'an	Construction(T)
96/2019	Quanzhou Bay	Bridge Construction(T)
98/2019	Xiamen Port and Approaches	Dredging(T)
122/2019	Changjiangkou and Approaches	Dredging(T)
123/2019	Changjiangkou and Approaches	Construction(T)
130/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
133/2019	Wenzhou Port	Cofferdam Construction(T)
134/2019	Wenzhou Port	Bridge Construction(T)
139/2019	Approaches to Nanridao	Construction(T)
140/2019	Approaches to Nanridao	Construction(T)
155/2019	Jiaxing Port	Berth Construction(T)
169/2019	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
171/2019	Xiamen Port	Dredging(T)
180/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
207/2019	Meizhou Bay	Berth Construction(T)
221/2019	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
222/2019	Hangzhou Gulf	Surveying(T)
223/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
224/2019	Xiamen Port	Dredging(T)
225/2019	Xiamen Port	Dredging(T)
257/2019	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
258/2019	Zhoushan Islands	Construction(T)



260/2019	Yongjiangkou	Surveying(T
261/2019	Yongjiang River	Construction(T)
262/2019	Yongjiang River	Dredging(T)
263/2019	Yongjiang River	Surveying(T)
264/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
265/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
266/2019	Zhoushan Port	dredging(T)
268/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
269/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
271/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
272/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
273/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
276/2019	Pipashan Southwards	Dredging(T)
300/2019	Changjiangkou and Appriaches	Surveying(T)
301/2019	Hangzhou Gulf	Construction(T)
340/2019	Changjiangkou and Appriaches	Surveying(T)
341/2019	Changjiangkou and Appriaches	Construction(T)
342/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
343/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
344/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
347/2019	Shijing	Bridge Construction(T)
348/2019	Xiamen Port	Dredging(T)
388/2019	Changjiangkou and Approaches	Fetching and Filling
389/2019	Maluan Bay	Reclamation(T)
415/2019	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
416/2019	Hangzhou Gulf	Construction(T)
417/2019	Hangzhou Gulf	Surveying(T)
418/2019	Yongjiang River	Dredging(T)
419/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
448/2019	Changjiangkou and Approaches	Anchorage Area(T)
449/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
450/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
451/2019	Nantian Island Eastwards	Surveying(T)
452/2019	Shenhu Bay	Reef Exploding(T)
475/2019	Qidong Port	Dredging(T)
476/2019	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
477/2019	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)

478/2019	Changjiangkou and Approaches	Dredging(T)
479/2019	Hangzhou Gulf	Dredging(T)
480/2019	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
481/2019	Zhoushan Islands	Construction(T)
482/2019	Ningbo Port	Construction(T)
483/2019	Ningbo Port	Dredging(T)
484/2019	Yongjiangkou	Surveying(T)
485/2019	Yongjiang River	Dredging(T)
486/2019	Yongjiang River	Dredging(T)
487/2019	Yongjiang River	Surveying(T)
488/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
489/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
490/2019	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
491/2019	Qimen Port	Bridge Construction(T)
492/2019	Approaches to Huagu Island	Bridge Construction(T)
494/2019	Xinghua Bay	Construction(T)
495/2019	Xiamen Port	Fairway Construction(T)
516/2019	Jiaying Port	Berth Construction(T)
517/2019	Ningbo Port	Surveying(T)
537/2019	Changjiangkou and Approaches	Work(T)
547/2019	Zhoushan Islands	Breakwater Construction(T)
548/2019	Taizhou Port	Pier Construction(T)
549/2019	Yongning River	Bridge Construction(T)
550/2019	Dongtouxia	Pipeline Work(T)
585/2019	Changjiangkou and Approaches	Pipeline Work(T)
586/2019	Changjiangkou and Approaches	Work(T)
587/2019	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
588/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
589/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
590/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
591/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
592/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
593/2019	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
594/2019	Wenzhou Port	Bridge Construction(T)
595/2019	Meizhou Bay	Work(T)
627/2019	Zhoushan Islands	Bridge Construction(T)
628/2019	Yongjiang River	Dredging(T)

629/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
630/2019	Xiamen Port	Work(T)
646/2019	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
647/2019	Songxia Harbour and Approaches	Dredging(T)
648/2019	Jiangyin Harbour	Berth Construction(T)
649/2019	Meizhou Bay	Bridge Construction(T)
666/2019	Ningbo Port	Pier Construction(T)
667/2019	Lingjiang River	Bridge Construction(T)
699/2019	Xiamen Port	Reclamation(T)
700/2019	Gulei Harbour	Dredging(T)
733/2019	Hangzhou Gulf	Surveying(T)
734/2019	Pinghai Bay	Work(T)
735/2019	Meizhou Bay	Pier Construction(T)
736/2019	Xiamen Port	Reef Exploding(T)
753/2019	Changjiangkou and Approaches	Surveying(T)
754/2019	Yongjiang River	Dredging(T)
755/2019	Yongjiang River	Dredging(T)
756/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
757/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
758/2019	Zhoushan Port	Dike Construction(T)
759/2019	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
760/2019	Meizhou Bay	Dredging(T)
761/2019	Xiamen Port	Bridge Construction(T)
762/2019	Xiamen Port	Work(T)
780/2019	Zhoushan Islands	Fetching and Filling(T)
781/2019	Haitan Strait and Approaches	Work(T)
804/2019	Hangzhou Gulf	Bridge Construction(T)
805/2019	Zhoushan Islands	Work(T)
806/2019	Quanzhou Bay	Dredging(T)
839/2019	Changjiangkou and Approaches	Working Area(T)
840/2019	Zhoushan Islands	Pipeline Work(T)
841/2019	Zhoushan Islands	Geological Exploration(T)
842/2019	Zhoushan Islands	Bridge Construction(T)
843/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
844/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
845/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
846/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)

847/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
848/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
849/2019	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
850/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
851/2019	Zhoushan Port	Pier Construction(T)
852/2019	Xiangshan Port	Fetching and Filling(T)
853/2019	Taizhou Islands	Work(T)
884/2019	Zhoushan Islands	Dredging(T)
885/2019	Zhoushan Port	Dredging(T)
886/2019	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
887/2019	Approaches to Damen Island	Construction(T)
888/2019	Weitou Bay	Berth Construction(T)
889/2019	Anhai Bay	Bridge Construction(T)
921/2019	Zhoushan Islands	Dredging(T)
922/2019	Zhoushan Port	Pipeline Work(T)
923/2019	Zhoushan Port	Surveying(T)
924/2019	Zhoushan Islands	Pier Construction(T)
925/2019	Approaches to Nanri Island	Work(T)
926/2019	Weitou Bay	Sand Fetching(T))
927/2019	Xiamen Port	Bridge Construction(T)
951/2019	Jiaojiang	Bridge Construction(T)
952/2019	Taizhou Port	Bridge Construction(T)
953/2019	Taizhou Port	Bridge Construction(T)
954/2019	Xinghua Bay	Construction(T)
992/2019	Zhoushan Islands	Work(T)
993/2019	Zhoushan Islands	Coast Construction(T)
994/2019	Wenzhou Bay	Pier Construction(T)
995/2019	Haitan Strait and Approaches	Work(T)
996/2019	Haitan Island Eastwards	Exploration(T)
997/2019	Xinghua Bay	Work(T)

(4)South China Sea & Beibu Gulf

419/2003	Guangzhou Port	Anchorage Area(T)
210/2004	Zhujiangkou	Wreck(T)
204/2005	Zhanjiang Port	Wreck(T)
416/2006	Approaches to Daxingshanjiao	Wreck(T)
737/2009	Zhujiangkou	Anchorage Area(T)

852/2009	Zhujiangkou	Buoyage(T)
243/2011	Zhuhai Port Southwestwards	Buoyage(T)
786/2011	Zhanjiang Port	V-AIS(T)
843/2011	Approaches to Wailuomen Channel	Buoyage(T)
228/2012	Chaozhou Port	Buoyage(T)
352/2012	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1171/2012	Shenzhen Port	Buoyage(T)
1724/2012	Zhujiangkou	Buoyage(T)
219/2013	Yangpu Port	Lightbeacon(T)
269/2013	Zhujiang	AIS(T)
494/2013	Approaches to Zhelangjiao	Lighthouse(T)
1104/2013	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1217/2013	Fangcheng Port	Lightbeacon(T)
1315/2013	Beihai New Harbour	Lightbeacon(T)
1435/2013	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
1457/2013	Zhanjiang Port	Lightbeacon(T)
1487/2013	Jinghai Bay And Approaches	Safety Operation Area(T)
1489/2013	Aojiao Anchorage Southwestwards	Safety Operation Area(T)
37/2014	Approaches to Haimen Bay	Lightbeacon(T)
39/2014	Zhanjian Port	Buoyage(T)
545/2014	Approaches to Shantou Port	Lightbeacon(T)
655/2014	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1128/2014	Zhanjiang Port	Lightbeacon(T)
1132/2014	Tieshan Port	Safety Operation Area(T)
1168/2014	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1228/2014	Guangzhou Port	V-AIS(T)
1362/2014	Leizhou Peninsula Eastwards	Lightbeacon(T)
129/2015	Zhuhai Port	Buoyage(T)
130/2015	Zhuhai Port	Buoyage(T)
596/2015	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
597/2015	Zhujiangkou	Buoyage(T)
787/2015	Fangcheng Port	Lightbeacon(T)
806/2015	Dachen Bay	Lightbeacon(T)
807/2015	Shantou Port	Lightbeacon(T)
1053/2015	Naozhou Island Westwards	Buoyage(T)
1174/2015	Tieshan Port	Buoyage(T)
419/2016	Zhujiangkou	Lighthouse(T)

506/2016	Maoming	Buoyage(T)
526/2016	Maoming	Buoyage(T)
527/2016	Maoming	Buoyage(T)
598/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
666/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
698/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
730/2016	Guangzhou Nanshaqu	Buoyage(T)
909/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1093/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1094/2016	Zhujiangkou	Buoyage(T)
1139/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
1140/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
1141/2016	Maoming Port And Approaches	Lightbeacon(T)
1184/2016	Daya Bay	Buoyage(T)
1185/2016	Daya Bay	Buoyage(T)
1200/2016	Guangzhou Port	Buoyage(T)
1201/2016	Shuidong Harbour	Lightbeacon(T)
1287/2016	Zhujiangkou	Lightbeacon(T)
18/2017	Guangzhou Port	Buoyage(T)
72/2017	Zhanjian Port	Construction(T)
394/2017	Approaches Beijin Port	Buoyage(T)
395/2017	Beijin Port	Buoyage(T)
396/2017	Zhanjiang Port	Buoyage(T)
557/2017	Maoming Port and Approaches	Buoyage(T)
591/2017	Qinzhou Bay	Lighthouse(T)
725/2017	Zhujiangkou	Construction(T)
870/2017	Beihai Port	Buoyage(T)
871/2017	Beihai Port	Buoyage(T)
872/2017	Beihai Port	Lighthouse(T)
873/2017	Beihai Port	Bridge Construction(T)
936/2017	Rongjiang	Bridge Construction(T)
1308/2017	Shantou Port	Construction(T)
1430/2017	Honghai Bay	Pier Construction(T)
1512/2017	Dapeng Bay	Construction(T)
208/2018	Zhujiangkou	Berth Construction(T)
303/2018	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
982/2018	Zhanjiang Port	Bridge Construction(T)

1128/2018	Daya Bay	Construction(T)
1314/2018	Qinzhou Port	Fairway Construction(T)
1444/2018	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
1478/2018	Bohe Port	Construction(T)
1561/2018	Yangjiang Port	Construction(T)
1593/2018	Huizhou Port	Pier Construction(T)
1622/2018	Zhujiangkou	Construction(T)
33/2019	Zhujiangkou	Construction(T)
34/2019	Zhujiangkou	Construction(T)
76/2019	Yangjiang Port	Berth Construction(T)
78/2019	Hainan Island	Bridge Construction(T)
99/2019	Shenquan Port	Surveying(T)
100/2019	Zhujiangkou	Construction(T)
103/2019	Fangcheng Port	Fairway Construction(T)
142/2019	Jinghai Bay and Approaches	Pier Construction(T)
146/2019	Hainan Island	Breakwater Construction(T)
158/2019	Fangcheng Port	Construction(T)
172/2019	Approaches to Shaba	Construction(T)
279/2019	Tieshan Port	Construction(T)
280/2019	Fangcheng Port	Dredging(T)
303/2019	Qinzhou Port	Fairway Construction(T)
351/2019	Daya Bay	Pier Construction(T)
390/2019	Basuo Port	Reclamation(T)
421/2019	Zhujiangkou	Construction(T)
423/2019	Basuo Port	Construction(T)
453/2019	Zhujiangkou	Bridge Construction(T)
454/2019	Approaches to Nanpeng Island	Construction(T)
497/2019	Shantou Port	Construction(T)
498/2019	Shantou Port	Dredging & Exploding(T)
499/2019	Shantou Port	Construction(T)
500/2019	Shantou Port	Construction(T)
501/2019	Zhujiangkou	Lightering(T)
518/2019	Haokou Port	Pier Construction(T)
519/2019	Zhanjiang Port	Berth Construction(T)
538/2019	Zhujiangkou	Work(T)
539/2019	Qinzhou Port	Dredging(T)
551/2019	Dawanshan Island Westwards	Surveying(T)

552/2019	Zhujiangkou	Lightering(T)
596/2019	Zhujiangkou	Cofferdam Construction(T)
597/2019	Approaches to Hailing Island	Submarine Cable(T)
598/2019	Zhanjiang Port	Pier Construction(T)
599/2019	Fangcheng Port	Berth Construction(T)
600/2019	Fangcheng Port	Dredging(T)
601/2019	Fangcheng Port	Work(T)
631/2019	Yangjiang Port	Work(T)
632/2019	Yangjiang Port	Work(T)
633/2019	Hainan Island	Reclamation(T)
650/2019	Hainan Island	Offshore Platform Anchorage(T)
668/2019	Yamen Channel	Work(T)
669/2019	Basuo Port	Work(T)
701/2019	Huizhou Port	Work(T)
737/2019	Approaches to Nan'ao Island	Work(T)
738/2019	Honghai Bay	Work(T)
739/2019	Zhujiang River	Work(T)
740/2019	Zhanjiang Port	Bridge Construction(T)
741/2019	Tieshan Port	Pier Construction(T)
763/2019	Approaches to Hailing Island	Pipeline Work(T)
764/2019	Approaches to Hailing Island	Work(T)
765/2019	Approaches to Hailing Island	Work(T)
766/2019	Approaches to Bohe Port	Work(T)
807/2019	Rongjiang Channel	Bridge Construction(T)
808/2019	Jinghai Bay	Work(T)
809/2019	Zhanjiang Port	Dredging(T)
810/2019	Tieshan Port	Construction(T)
811/2019	Beihai Port and Approaches	Dredging(T)
854/2019	Bohe Port and Approaches	Work(T)
855/2019	Donghai Island and Approaches	Fetching and Filling(T)
856/2019	Donghai Island and Approaches	Pier Construction(T)
857/2019	Donghai Island and Approaches	Pier Construction(T)
858/2019	Leizhou Peninsula	Work(T)
859/2019	Beihai Port	Bridge Construction(T)
860/2019	Fangcheng Port	Dredging(T)
861/2019	Hainan Island	Work(T)
890/2019	Guang'ao Harbour	Work(T)



891/2019	Zhujiangkou	Breakwater Construction(T)
892/2019	Zhujiangkou	Construction(T)
893/2019	Hebei Port and Approaches	Drilling(T)
928/2019	Shanwei Port	Pier Construction(T)
929/2019	Shanwei Port	Work(T)
930/2019	Zhujiangkou	Pier Construction(T)
955/2019	Zhujiangkou	Geological Exploration(T)
956/2019	Zhanjiang Port	Dredging(T)
957/2019	Fangcheng Port	Berth Construction(T)
958/2019	Hainan Island	Lightering(T)
998/2019	Zhujiangkou	Geological Exploration(T)

Blank Page

# HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

Name(s) of report sender(s) .....

Mailing address .....

Subject .....

Geographical area .....

Position or area limit ("PA" indicated if applicable) .....

.....

Affected chart(s)/publication(s) .....

Details:

Suggestion(s)/request(s) .....

.....

Signature :

Date:

# HYDROGRAPHIC INFORMATION REPORT SHEET

## INSTRUCTIONS

### 1. Extent of Information to be reported:

a) Discovery or the changes in position, range, depth of uncovered reefs, shoals, wrecks or other obstructions.

b) Discovery or changes of floating objects (e.g buoys, mooring buoys, large scale fishing stakes, floating shipwrecks), magnetic anomalies, discolored water or breakers.

c) Establishments or changes of navigation facilities.

d) Establishments or changes of mooring or berthing facilities (e.g. piers, submarine cables, overhead cables, mooring buoys, breakwaters).

e) Changes in the limit of fairway, anchorages or sailing route.

f) Shortcomings in Chinese coastal port and fairway charts and other relative publications.

### 2. Instructions:

a) Measuring instrument, methods and time should be specified in expressing the location or scope; and the coordinate system should be indicated (1954 Beijing coordinate system or WGS-84 coordinate system).

b) When position expressed in bearing and distance, the origin should be specified; and when position expressed in latitude and longitude, the number, edition and publisher of chart referred to should be specified.

c) Measuring instrument, methods and time of the obstruction or shoal soundings should be indicated. In addition, the sounding datum and whether it makes corrections for the height of the tide should also be indicated.

d) Elevation of a navigational mark should be accompanied by the datum it referred to, and height of a light should indicate whether it refers to that of the top or that of the center.

e) The report should be signed and affix the official seal.

### 3. Remarks:

a) The information reported will be checked upon our receipt and then used to the best advantage which may mean inclusion in due weekly edition of *Notices to Mariners*. Certain amount of compensation will be given to the report senders.

b) Please send the report to Shanghai MSA Survey and Mapping Office. Address: 82 Lane 7, Gongqing Road, Yangpu District, Shanghai.